



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Per la diffusione immediata:** 30 ottobre 2014

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA LA DESIGNAZIONE DI DUE ALTRI OSPEDALI PER IL TRATTAMENTO DI PAZIENTI AFFETTI DA EBOLA**

***Designati ora anche l'Erie County Medical Center e il Women and Children's Hospital of Buffalo, per occuparsi di potenziali pazienti affetti da Ebola***

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che altri due ospedali, l'Erie County Medical Center (ECMC) e il Women and Children's Hospital of Buffalo (WCHOB) nel New York occidentale, hanno accettato la designazione per trattare potenziali pazienti affetti da Ebola; in tal modo, sale a dieci il numero totale di ospedali con tale designazione sul territorio statale.

“Oggi continuiamo a eccedere in precauzioni al fine di tutelare la salute e la sicurezza del pubblico” ha ribadito il Governatore Cuomo. “Aggiungendosi agli altri otto centri designati per il trattamento di Ebola in tutto lo Stato, questi due ospedali stanno ulteriormente rafforzando il nostro livello di prontezza operativa qui in New York. Mentre continuiamo ad allungare la lista di centri di trattamento designati per garantire una diversificazione geografica, i newyorkesi devono essere sempre certi che stiamo facendo tutto il necessario per la salvaguardia dai rischi di Ebola”.

“L’annuncio odierno è un altro passo avanti per garantire la preparazione di New York a contenere Ebola e tutelare la salute e la sicurezza dei newyorkesi” ha affermato il Commissario dello Stato di New York per la salute, il Dr. Howard Zucker. “Oltre ai centri designati, continuiamo a lavorare con tutti gli ospedali, in modo che siano pronti e dotati dei protocolli corretti per identificare e isolare un sospetto caso di Ebola”.

Nell’ambito del [Piano sulla prontezza operativa per Ebola](#) di New York, lo Stato ha assunto misure per tutelare la salute e la sicurezza pubblica dei suoi cittadini e contenere tale malattia. Il piano su Ebola dello Stato di New York prevede che gli ospedali designati nelle varie parti dello Stato, già attrezzati per l’isolamento, l’identificazione e il trattamento di pazienti affetti da Ebola, gestiscano tutti i casi di Ebola.

Con l’annuncio di oggi, ora risultano aver accettato la designazione per il trattamento di potenziali

pazienti affetti da Ebola i seguenti dieci ospedali. Si prevede che in un prossimo futuro saranno designati altri ospedali.

- Bellevue a Manhattan
- Erie County Medical Center
- Montefiore nel Bronx
- Mt. Sinai a Manhattan
- New York Presbyterian a Manhattan
- North Shore Health System nella contea di Nassau
- Upstate University Hospital a Syracuse
- University of Rochester Medical Center a Rochester
- Stony Brook University Hospital a Long Island
- Women and Children's Hospital of Buffalo

Gli ospedali designati per Ebola sono centri traumatologici regionali affiliati con facoltà di medicina che forniscono cure critiche specializzate per i pazienti. La designazione di centri di trattamento per Ebola non riduce la necessità che tutti gli ospedali siano in grado di identificare, isolare, diagnosticare e stabilizzare in modo appropriato e rapido i sospetti pazienti di Ebola.

Questo mese, il Governatore Cuomo e il Governatore del New Jersey Chris Christie hanno già annunciato altri [protocolli di screening](#) relativi a [Ebola](#) presso gli aeroporti internazionali JFK e Newark. Tra altre misure, tali protocolli di screening aggiuntivi prevedono una quarantena obbligatoria per qualsiasi persona che abbia avuto un contatto diretto con individui contagiati dal virus Ebola durante il soggiorno in una delle tre nazioni dell'Africa occidentale (Liberia, Sierra Leone o Guinea), compreso tutto il personale medico che ha prestato servizi medici a persone contagiate dal virus Ebola.

Oggi, il Governatore ha anche annunciato insieme al Sindaco de Blasio che lo Stato di New York e la città di New York [creeranno un programma](#) di incentivi finanziari e altre tutele all'occupazione, per incoraggiare gli operatori sanitari a recarsi in Africa occidentale a fornire assistenza, curando pazienti affetti da Ebola, per contribuire a contenere la malattia.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

**We Work for the People**  
Performance \* Integrity \* Pride

Italian